

émotions nature

Venez prendre le temps d'une immersion totale dans un espace de pleine nature, sauvage et authentique à une heure de Metz, Nancy et Strasbourg.

ÉMOTIONS NATURE
Come and take the time to immerse yourself in a authentic wilderness, one hour away from Metz, Nancy and Strasbourg.

ÉMOTIONS NATURE
Nehmen Sie sich die Zeit, eine Stunde von Metz, Nancy und Strasbourg entfernt, in eine Wilde und autentische Wildnis einzutauchen.

ROULEZ, RESPIREZ !

Sarrebourg Moselle Sud est l'édén de ceux qui aiment parcourir les grands espaces en mode actif, libres comme l'air.

A vélo, vous cheminerez le long de 120 km de voies vertes et pistes cyclables, 190 km de voies partagées et 6 itinéraires à découvrir.

Cycle along 120 km of greenways and cycle paths, 190 km of shared lanes and 6 routes to discover.

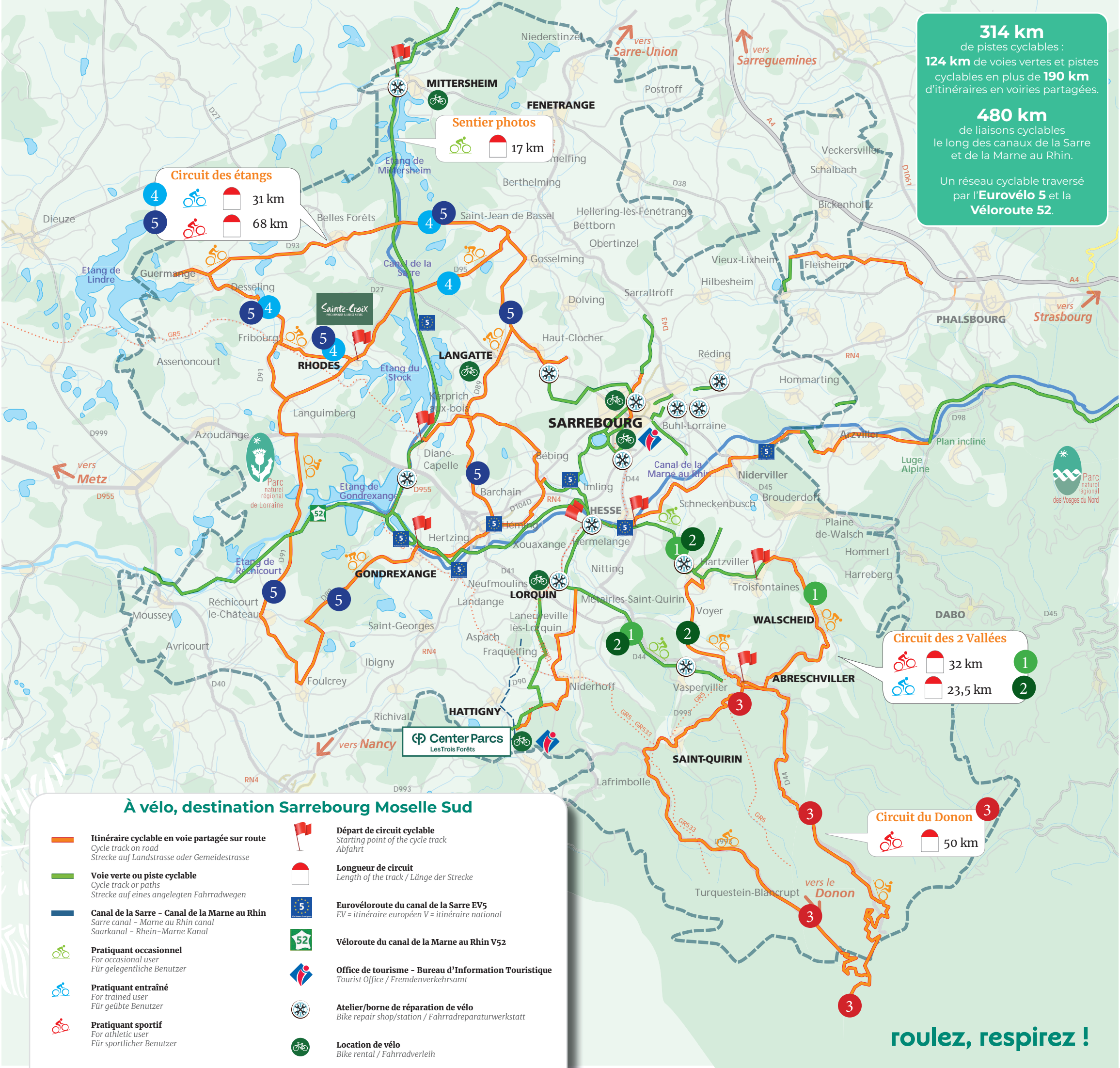
Radeln Sie auf 120 km grünen Wegen und Radwegen, 190 km gemeinsamen Wegen und 6 Reiserouten zum Entdecken.



Voies vertes, pistes cyclables, itinéraires et circuits

Greenway network, bike paths, Routes and circuits

Grünen Wege, Fahrradwege Routen und Radstrecken



314 km
de pistes cyclables :
124 km de voies vertes et pistes cyclables en plus de **190 km** d'itinéraires en voiries partagées.

480 km
de liaisons cyclables le long des canaux de la Sarre et de la Marne au Rhin.

Un réseau cyclable traversé par l'**Eurovélo 5** et la **Véloroute 52**.

À vélo, destination Sarrebourg Moselle Sud

Itinéraire cyclable en voie partagée sur route Cycle track on road Strecke auf Landstrasse oder Gemeidestrasse	Départ de circuit cyclable Starting point of the cycle track Abfahrt
Voie verte ou piste cyclable Cycle track or paths Strecke auf eines angelegten Fahrradwegen	Longueur de circuit Length of the track / Länge der Strecke
Canal de la Sarre - Canal de la Marne au Rhin Sarre canal - Marne au Rhin canal Saarkanal - Rhein-Marne Kanal	Eurovéloroute du canal de la Sarre EV5 EV = itinéraire européen V = itinéraire national
Pratiquant occasionnel For occasional user Für gelegentliche Benutzer	Véloroute du canal de la Marne au Rhin V52
Pratiquant entraîné For trained user Für geübte Benutzer	Office de tourisme - Bureau d'Information Touristique Tourist Office / Fremdenverkehrsamt
Pratiquant sportif For athletic user Für sportlicher Benutzer	Atelier/borne de réparation de vélo Bike repair shop/station / Fahrradreparaturwerkstatt
	Location de vélo Bike rental / Fahrradverleih

OFFICE DE TOURISME DE SARREBOURG

2, rue du Musée 57 400 SARREBOURG
+33 (0)3 87 03 11 82
contact@tourisme-sarrebourg.fr - www.tourisme-sarrebourg.fr

Ouvert toute l'année du mardi au samedi de 10h00 à 12h30 et de 14h00 à 17h00.
Ouvert en juillet et août, du lundi au dimanche de 9h30 à 12h30 et de 14h00 à 17h30.
Fermé le 1^{er} janvier et les 25 et 26 décembre.

Open Tuesday to Saturday from 10:00 am to 12:30 and from 2:00 pm to 5:00.
In July/August : Open Monday to Sunday from 09:30 am to 12:30 and from 2:00 pm to 5:30
Closed on 1st January, december 25th and 26th.

Geöffnet Dienstag bis Samstag von 10:00 bis 12:30 Uhr und von 14:00 bis 17:00 Uhr.
Im Juli/August : Geöffnet Montag bis Sonntag von 09:30 bis 12:30 Uhr und von 14:00 bis 17:30 Uhr.
Geschlossen am 1. Januar und am 25. und 26. Dezember.

CENTER PARCS

Ouvert tous les jours de 9h30 à 12h30 et de 13h30 à 17h00, sauf 1er janvier et les 25 et 26 décembre

Open every day from 9:30 am to 12:30 and from 1:30 pm to 5:00. Closed on January 1st and December 25th and 26th.

Jeden Tag von 9:30 Uhr bis 12:30 Uhr und von 13:30 Uhr bis 17:00 Uhr geöffnet. Geschlossen am 1. Januar und am 25. und 26. Dezember.

NUMÉROS D'URGENCE
EMERGENCY NUMBERS
NOTRUF - NUMMERN
Appel d'urgence européen : 112
Police : 17
Pompiers : 18
SAMU - SMUR : 15

European emergency number : 112
Police: 17
Fire brigade: 18
Mobile emergency unit: 15

Europäische Notrufnummer: 112
Polizei: 17
Feuerwehr: 18
Rettungsdienst: 15

Retrouvez tous les itinéraires cyclables et bien plus sur notre application.

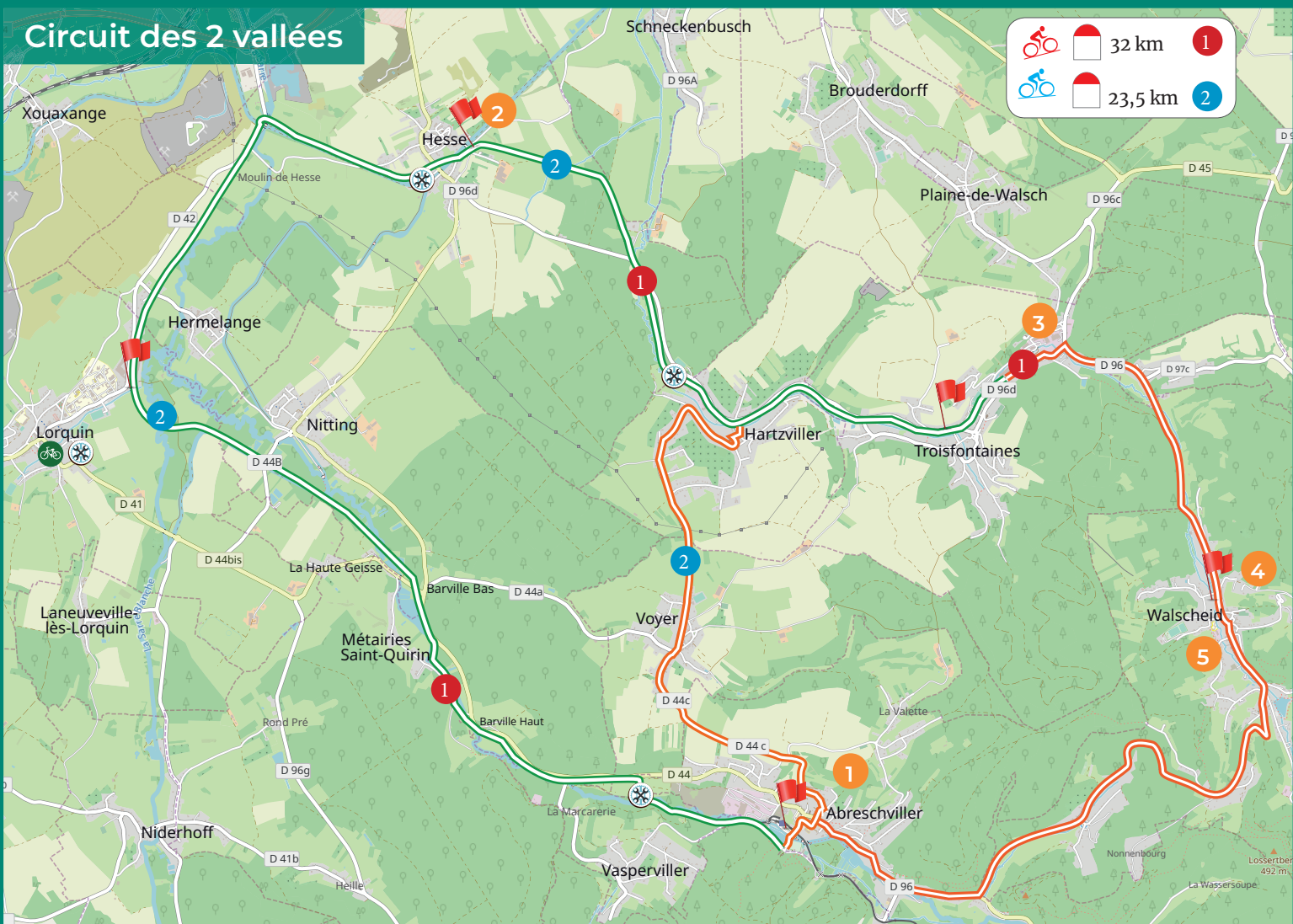
Randos
sarrebourg moselle sud

Ne pas jeter sur la voie publique / Conception : Tourisme Sarrebourg Moselle Sud - Photos : © Impala photographie / Dominique Lorentz / Claude Rouschmeyer / Sébastien TAMM / Tom Photography / Thineez

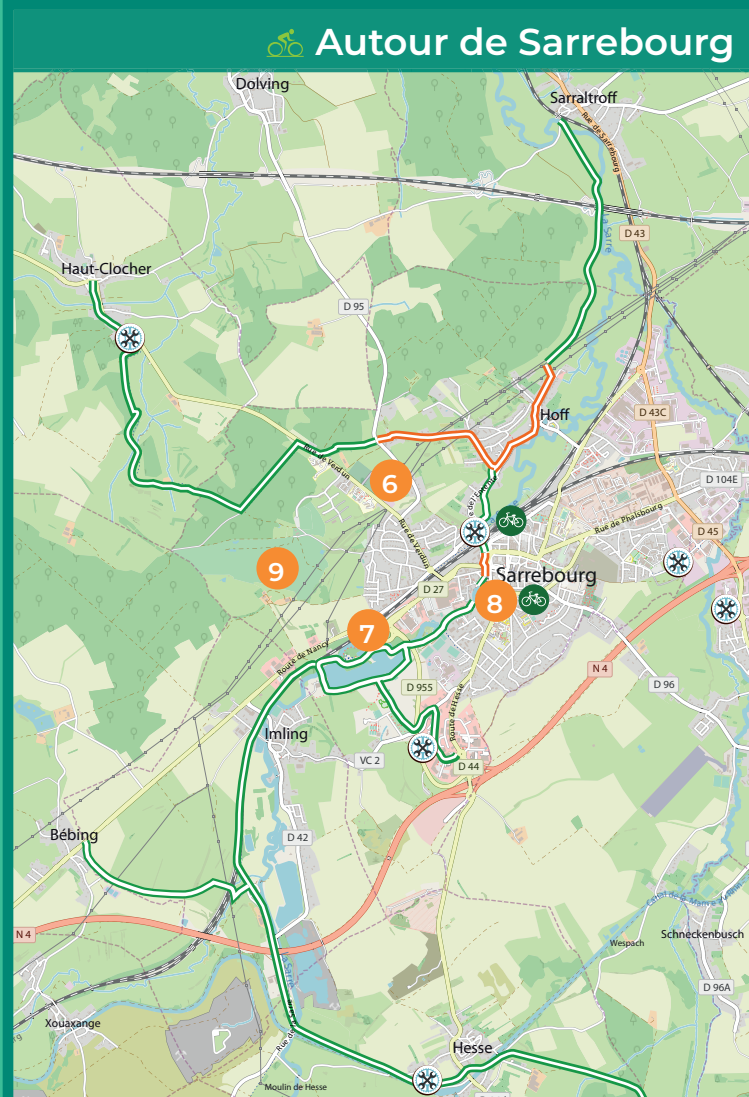
Retrouvez toute l'information de votre territoire sur www.tourisme-sarrebourg.fr

roulez, respirez !

Circuit des 2 vallées



Autour de Sarrebourg



à ne pas manquer

not to be missed / nicht zu verpassen

- 1 Chemin de fer forestier d'Abreschviller
Forest railway / Waldeisenbahn Abreschviller
- 2 Abbaye de Hesse
Hesse Abbey Church / Hesse Kloster
- 3 Musée de la 2CV - Troisfontaines
2 CV Museum
- 4 Nécropole gallo-romaine - Walscheid
Gallo roman necropolis
Gallo Römische Nekropole
- 5 Grotte Saint-Léon - Walscheid
Cave of Saint-Léon / Höhle von Saint-Léon
- 6 Cimetière national des Prisonniers
National cemetery of prisoners
National Friedhof der Gefangenen
- 7 Zone de loisirs
Recreation area / Freizeitzone
- 8 Parcours Chagall
Chagall - regional museum
- 9 Golf / Golf course / Golfplatz
- 10 Etang du Stock
Stock Pond / Stock Teich
- 11 Parc animalier de Sainte-Croix
Wildlife Park of Sainte-Croix
Tierpark von Sainte-Croix
- 12 Base de loisirs de Langatte
Langatte Leisure center
Langatte Freizeitzone
- 13 Grande écluse de Réchicourt
Large Lock of Réchicourt
Tiefe Schleuse in Réchicourt
- 14 Base de loisirs de Mittersheim
Mittersheim Leisure center
Mittersheim Freizeitzone
- 15 Saint-Quirin « plus beaux villages de France »
The most beautiful villages in France
Die Schönsten Dörfer Frankreichs
- 16 Site du Grand Soldat, halte du train forestier d'Abreschviller
Gd soldier site, end of the forest train
Grossen Soldaten site, ende des Waldeisenbahn
- 17 Sommet du Donon
Top of the Donon / Spitze des Donons



Saint-Quirin - « Plus beaux villages de France »

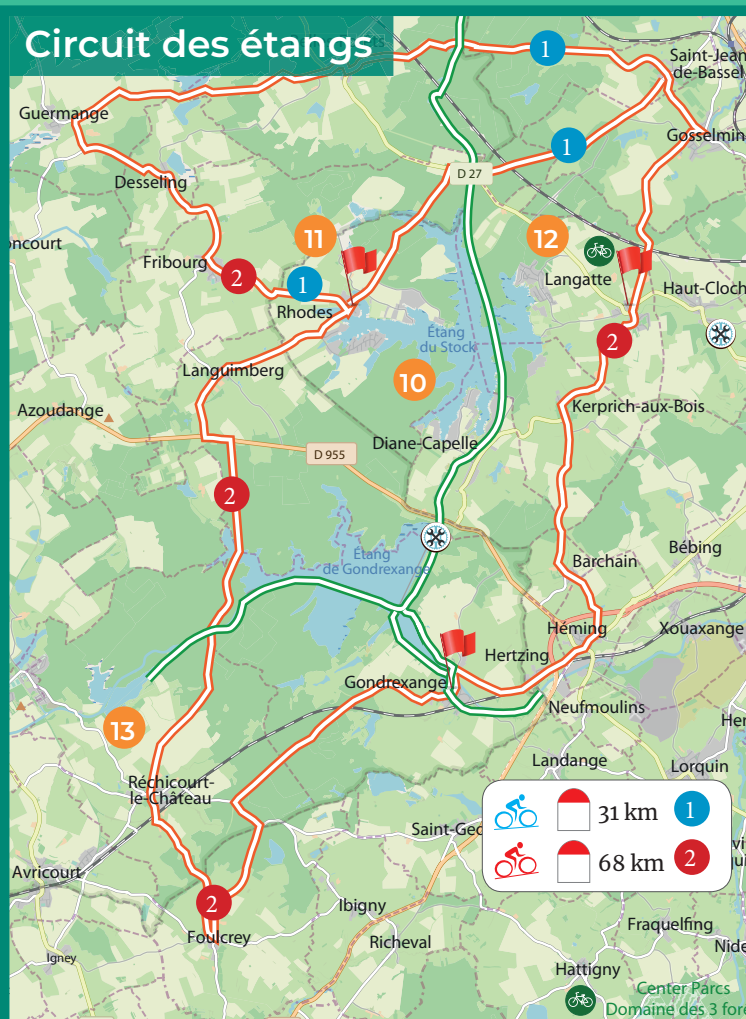


Musée du Pays de Sarrebourg



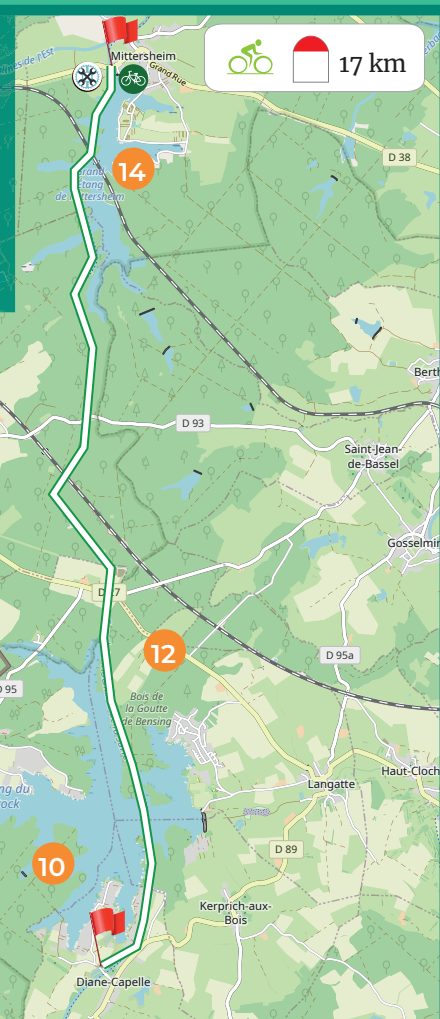
Grande écluse de Réchicourt

Circuit des étangs

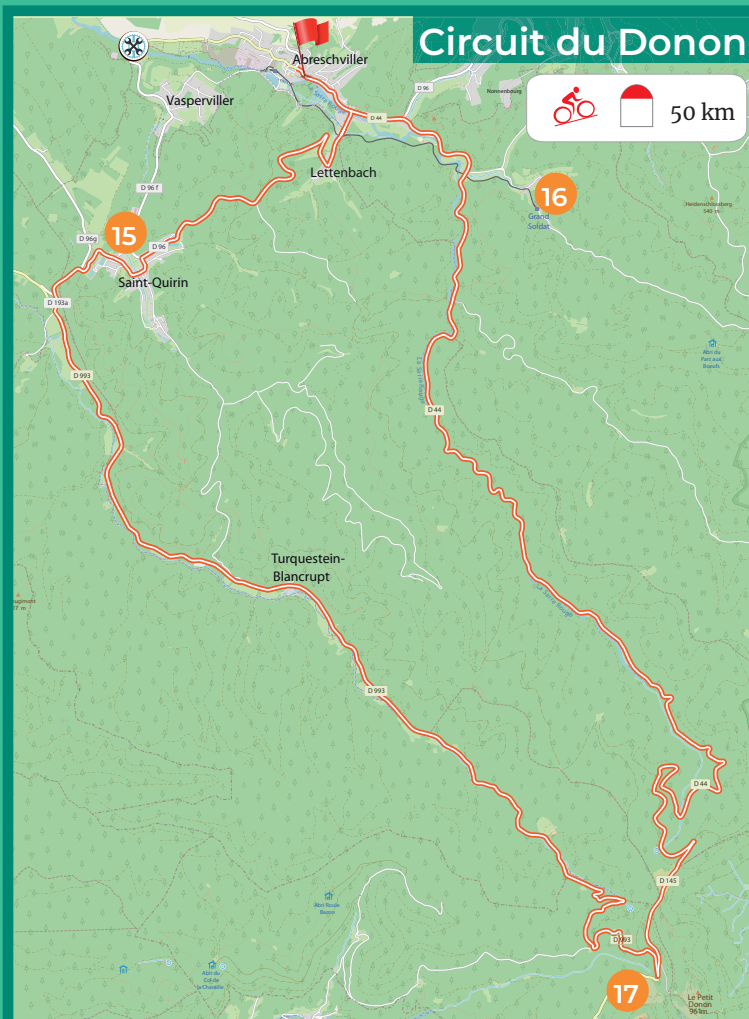


Sentier photos

« La biodiversité au fil de l'Oh ! »
Découvrez les 15 panneaux photos répartis le long du canal de la Sarre.



Circuit du Donon



louer un vélo

Rent a bike / Fahrrad mieten



Sarrebourg

Office de tourisme (vélos électriques) - pl. des Cordeliers
03 87 03 11 82

ISIBUS (vélos électriques) -1, rue de la Gare 08 00 71 06 36

Langatte

Centre de bien-être - Etang du Stock 03 87 03 69 90

Mittersheim

Zone de loisirs -rue de la plage 03 87 07 67 04

Lorquin

Vélo'sphère - 11 E, rue du Gal. de Gaulle 03 87 07 55 14

Hattigny

Center Parcs (réservé aux résidents) 03 54 46 00 00

faire réparer son vélo

Bike repairs / Fahrradreparatur



Sarrebourg

Décathlon - Terrasses de la Sarre 03 87 25 78 90

Cycles Top - 2, impasse du Gal. de Maud'Huy 06 27 78 03 02

Buhl-Lorraine

Véland Sarrebourg - Z.A. Ariane 09 75 19 28 28

Lorquin

Vélo'sphère - 11 E, rue du Gal. de Gaulle 03 87 07 55 14